

جريدۀ شرقیہ
 صاحب امتیازی اغوب جیوہلک
 مؤسسہ دیگران جیوہلک (۱۲۹۳)
DJÉRIDÉ-CHARKIÉ
 Fondé en 1877.
 Directeur-propriétaire :
AGOP DJIVELÉGUIAN
 AVOCAT
 Vis-à-vis la S.-Porte, No. 49

ԱՊՐԵՆ ԶԻՏԱԼԱՐԻ ԲԷՆԵՆ (ՄԷձ. 20	
Սրանցով վե Թաւրա, սեճիկի 130 դր	
» » » 6 այլըր 70 »	
» » » 3 այլըր 40 »	
Մեճալիբի Էճճկայի սեճիկի 32 Տր.	
» » » 6 այլըր 17 »	
» » » 3 այլըր 10 »	

20 FURU

Հէր հօտի իմացաւ հիւրերէն ի
կէնէ թրորիւ սանհիւնի 11/հիսի կիւնի
պիլի գալաւ ու շաթ խտար իմի մի օյ-
սուղը իրագ զարարաւ աշխնաւ բէք իզ
թաաաաաթ ինքն իմ մի տրի: Եւ ի
աւելի թարապալուս, զԿնիպաղի, Թօպ-
րու լէ Տճնէ սահիլէ Բինաւ պիւր գալ
գալ իմ թու ինքն իմ մի քա-
գոնա պիւր զընտանը սահիլաւ մի օյնու
օյնու, հուգոնը տիւպի յապարար մի-

[illegible]

1631-4

Օրատա ֆիքս ըստ ինչ պերապեր ալ
մուգատտեաթա տողրու բերվադ իտ
բէք հայաթր մատտիւն ինչ հայաթր մա

[illegible][illegible]

Տախմա ահալը միլիոնեանէ պահա-
տել տեղէն, միանկէլը պարսկական
եակտոս դուռնապա մէկտար յօտըը
պան տախի խօշ կէորեմնմէտե
տի. ֆորաթը զօգովապան տիտմ
լիւանըը թաախի լտմը, լալին, ի
ֆախտէ լիմտիլէ դաաաթ իտօաշնըն զե-
րէիլի ահմըլիտի թիւգիլաթն ալըրաթ
տի. Պու. կիւնիւնէ պիթ ֆորաթնմ
ալըը. Օնու գալըրաթ իտիլի. Ս
իլէ ճալթն ալ գաթիլընաա տախիլի միլ
լիւնիւնէ պիթ իւնաը ճալթնիլ
րիւլիլէ պալալըը. Անէպա տալիա
շաւը թիւգիլ յօախ զալալըը. Նուպ
գալիա իտօթի իտիլի իտիլի, պիթ իւն
թիւգիլ պիթ ճալթ թիւգիլ. իլը ին
ալա ալա ճալ թիւգիլն իտիլ. թիւգիլ
լէրի իւլէրիլնէ միթալաա իլմէպ սըր
ալ տալիլ տիլ. Պիլ զալիլաթն պիթ
ալըը թ, մէլէ թիւգիլն ճալիպաաա
զըաը ճօնուլըրն տալիլապընա զալ
թաաիլ կէորիւլմէտե իտիլ. Պու. ի
ճօնուլըրն տալիլ թիւգիլ պալաթն ալա

Ախիթերն մեղաապահման հեղեղվելով են պոռ, հայ ազգաբնակչության մեծ մասը զարթոյն էր գործելով խորի, ուղեղն ու լսողի հիւսիսն մեղքելէ պատշաճօրէն տալով իրեն իրական վազը օրտաւ: 50 դարս ղեկավարեն հուզւորը ին ինքնա գլորնուն պարգեբերէ վէ ինքնակշիռ էջֆեքցիոնաւուտ: Ինչի, ինքնակշիռ ինքնա օրտաւման հապարդուեց պիտանալով խորի ենք մտաւորական իրականութիւնն (11)տաւ 20օրս առեկտանալով ուժեղ միջակայակաւի ուժեղման խանէ հեղեղէն զարթոյն վերելէ ին հազարեղեղեղեղ 20 30 պարկեն: 50 10արս վէ 20էր իրա խանէ հազարեղեղաբլլլլլլլ իրա իրական 200 իրա մտաւոր պիտանալով ինքնակշիռ խորի:

[illegible]

Իւմար, միւլի թաղիկէ իժմէզ իւզ
պիւր Իւլի աեզ աե իւլիէ իւլիւրի։ Մ
պիւր Իւլի քի, պու պըրտաա երնէզ
ֆէրտաաաւ զոյ աոր։ Պոյ զոյ աեզ
զուլազ գուրքորքորաբ։ Պիւրի իշ
կէրէզ Պորտաա զէ կէրէզ աաի
կէպէրէէ լաքիւր զաքոր բէբ իզ աոր
Մէքիէզ Խնարա, մէքիէզ իաաբէ
կիւլի մուռնի թէշկպիւլաւէրնի պա
կըզմաաբն նազաւ մէ կապիւ սաաբի
մէք մանազ ճիւտի ֆալիւ իէթիւր
իշիթէ, պու կիւլի պապալ իտէնէմն՝ պ
Թէն պապալ մաաազ քափփէրաաաւ

չըպէ, Աֆրիկայ եօրունու թուճառաւորուէն առաւ
Տիգրս նամ զարգալ ծորմտայլ նամ զարալալ չսթըլ չ-
քիտի տալի բէք ֆէնս սպաղճիւնաւորալ, լէլ պու զաւա-
տանն ինան թան ֆիւթոր իէլիլ, սանանաւոր չէլիթտի
լէ նիսանն պէչնաւէ, եանի Քլնըբէ մուալբէպիւնաւն
սոն պէչ իւնն սանա թէքարա թուլուն լիւնաննաւ մուվա-
սէլնէ թիլլալ :

ՄՍԵՐԱՅԱ Ֆրանսիայի օրոտաւու իւն պու ՎուզուսՄան
խաւքիտար Երվանք, պիր թարաքանս լազրիկ կէնքեք
սն իւն տն, պիր թէրաքանս տախի Ֆրանսիայանս կէ-
նքեք իմտատանս գաթը իւնտ իթժիլըն, վէ տէնիզըր
պիր կէնքիկ կէրտիթքե իմտաւ կէնքիլըր տէյ ձէաթըրթ
քնապ իթմըրըն, վէ օ ինքնէ ինչ պիր ձէաթըրթ
էլ Վուզուսարաք իթթիլգարթն պուզուճուրաք խոխ
Մուաքթ ձէնչալ Մնուռ, ինչիլիլըրթն ինչուճմընէ
Մուաքթմըն իթժմ իւրթը, իսկնէնէրթիլն իս-
թթըրթն պար իթթիլքնքանմթ կարաթըրպ, կո-
գաթըր ՄՍԵՐԱՅԱՆ տախի ապէրթ ՄՍԵՐԱ ղէնէտնինէ
տիրթըր վէ Ղէչիտ թարաքնըն տախի պյան օրապ իւրթ
Ղաւմին ղէնէ ձախիլթն պիր փո ապէր կէնէտնմըր իս-
թթըն Ֆրանսաք ապէրթն աթէրթ ապէր իւրթըրթն
կէնքեք, Ֆրանսայա սաաթըր օյան Մուռտա պէյ Եզլմիլ վէ
կէնքիկն Ֆրանսաքն տաաթիկն իթքըրաք օյան Սոման պիր
կէնքեք, վէ վչպա Ղիլթիլ տախի ՄՍԵՐԱՅ Զիտթէթիլ քու-
նուր իտուպ, ապէրթ քըրնաղա պաշալմըր խոխ իօթէտ
Ղիլթիլըրթն տախի պիր քա գաաաթ ապաւուր թարաքնըն
փոլ փոլըն իսկնէթ ինչիթիլքնին սոմար, իսկնէնէրթն
իւրթըրթն ինչուճմ ձէնուրթիլ իտմէնքեք, քաաթուրթ
ըաալ ապէրթ իթթէթ
պիրապիլ իսկնէթ տէնիլապիլ Ղէչիտ թարաքնըն ապի-

արարան հզօ Եանիւրը եօրս սաանայ
զօրուպ պու փրցդարը եօրունս կէ
պրդ զօրդ Եօրուն ինէ գասըզարանտ
խնտանս տիւշիււզ սաքէրին էնս
խնէտիւ Իպթիտաւը հարպստէ պու
զընմէրն օյանս մէնէրանը Լէֆի
պինէ ֆիւթուր կէխիւրիպ , հարս
զըրբը մուշաէտէ օլունմալիս
տուգաս , Ինկիլիզէր Ֆրանսիս
հիւնէր զէ մէվկիլիւրին տիւրս
զպլիֆ թարաֆիւրտ իրի մանալ
Ֆրանսպպար պիւր թարաֆտանս թ
թիւֆիւր արթէնի արասընտա գալու
մէրթէպէ սէպաթ զէ մէսարէթ
սէօյուլը գապիթիւրնս զեաֆիֆօ
տան , գօմանտա խոնէ օյանպալ ,
սի թապիլիւրն ինէ կէրն Նէքիւր
արգասընտա հըֆոլ օյանպալ լոյա
Ֆրանսազըն տալիկէր գալար
զիւրտէ տայանս Ինկիլիւր սաքէ
տիւրանն դպրէթ զէ Իդտամ իլը
գօմանտտանս պիւրսպէր . պիւր
տալպ մշյանհը հարպը սէլը ու թ
թաթը սաքէրի տախի պիւսա
կէնմաթմիլ օյաուղընտան , պու
զէ տախի պիւր իմտանս էթիլիւմ
գալարապ , սալըտա տէօրթ պէ
պիւր տիւշման ինէ ճանսիւրարանն
լար :

ապրաբար, վէ Լանդուս
մէլբէ չապալաւտաւ,
վաբուրուպ, վէ ա-
տաէ րուհուհը թէպիմ
աւաաբար վէ ապքեր
, ճիւվէմինին գալ-
թիւրիտէ տախի ա-
տաբ, Կիւնէն յադ-
աբքերինին ժրգաբուր,
իւէ քէնֆ խաուպ,
Կիւնիւմ իլլէտիւր,
վէ պիւր թարափաւտ
միւթէնպիւր զլաւապ
միթէրաիւր իւէ սէ.
արալանիւր զլաւապն-
իւ վէննիւ քէնտի Կիւ-
գուս թէրէրէրինին
էտիւր:

սխլի վիբանէն]ի մէջ-
հիւսնիւմ իտէրէք,
էբ իսէ աէ, Մընը,
ըմ ասըքըի պաշնա-
կէ ա իթմէքաէ վէ պիր
կիպ կօթէթէ պէրիյէ
առաջառա ռլան աաքէ-
քէնտի հալլէրինէ
լաթ գիյաաէ ռլան
գրաշմագտա ռլառա-

Ինկիլիբի՞ն սաղ վէ սօլ գօլլարը ֆրանսըզ իլէ մուգա-

